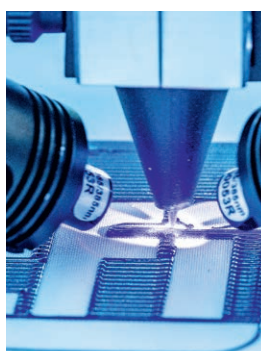




SEITE 6

### RECYCLING VON ALTTEXTILIEN – HERAUSFORDERUNGEN DER TEXTILEN KREISLAUFWIRTSCHAFT

Perspektiven für künftige Nachhaltigkeit



SEITE 21

### MIT DRUCK THEORIE UND PRAXIS VERBINDEN

Falschdrahttechnologie für Spezialgarne



SEITE 30

### 175 JAHRE TESTEX AG

Von der Seidentrocknungsanstalt zum Hightech-Labor



SEITE 33

### SOMMER-EVENT 2021

Zurück zur Normalität

## FOKUS

- 06 Recycling von Alttextilien – Herausforderungen der textilen Kreislaufwirtschaft

## FACHARTIKEL

- 13 Wirbelstromsensoren zur Qualitätssicherung von Carbonfasern
- 17 Der neue Vorreiniger für die Baumwollspinnerei
- 19 Kompetitiv im Markt für DTY-Spezialgarne
- 21 Mit Druck Theorie und Praxis verbinden
- 24 Die neue Spunlacegeneration

## TEXTILE ZUKUNFT

- 28 IQ Innovationspreis

## VEREINE

- 30 SVTF – Schweizer Verein Textilfachleute  
175 Jahre TESTEX AG  
Sommer-Event 2021  
Persönlich: Dr. Michela Puddu
- 38 VDTF – Verband Deutscher Textilfachleute e.V.  
VDTF Mandatsträger im Interview

## 39 NEWS

## 41 LIEFERANTENVERZEICHNIS

**Herausgeber:** Schweizer Verein Textilfachleute SVTF, <http://www.svtf.ch> **Verlag:** Verlag Textilplus AG, Allmeindstrasse 17, CH-8840 Einsiedeln, Telefon: +41 (0) 55 422 38 30, e-mail: [info@textilplus.com](mailto:info@textilplus.com), Internet: [www.textilplus.com](http://www.textilplus.com) **Verlagsleiter:** Andreas A. Keller **Chefredaktion:** Dr. Roland Seidl ([roland.seidl@textilplus.com](mailto:roland.seidl@textilplus.com)); Prof. Dr. Joachim Hilden ([joachim.hilden@textilplus.com](mailto:joachim.hilden@textilplus.com)) **Redaktionelle Mitarbeiter:** Marcel Hofmann ([marcel.hofmann@textilplus.com](mailto:marcel.hofmann@textilplus.com)) **Anzeigenverwaltung:** (inkl. Stelleninserate): ITS Mediaservice GmbH, Andreas A. Keller, Allmeindstrasse 17, CH-8840 Einsiedeln, Telefon +41 (0) 55 422 38 30, e-mail: [keller@its-mediaservice.com](mailto:keller@its-mediaservice.com) **Abonnemente (Jahresabonnement 6 Ausgaben):** Schweiz CHF 95.-; Europa EUR 95.-; Übersee EUR 110.- **Offizielles Publikationsorgan:** Schweizer Verein Textilfachleute SVTF, c/o Dr. Markus Müller, Schlossbaanweg 4, 4800 Zofingen; Verband Deutscher Textilfachleute e.V. (VDTF), Geschäftsstelle: Mainzer Landstrasse 55, D-60329 Frankfurt; Verein österreichischer Textilchemiker und Coloristen VÖTC, A-Dornbirn **Druck/Gestaltung:** Druckerei Franz Kälin AG, CH-8840 Einsiedeln **Jahrgang:** 8. Jahrgang TEXTILplus (127. Jahrgang »mittex«; 55. Jahrgang »Textilveredlung«) **Erscheinungsweise:** Erscheint 6 x jährlich. Abonnierte Zeitschrift, siehe separates Bestellformular. Zur Veröffentlichung angenommene Originalartikel gehen in das ausschliessliche Verlagsrecht der Verlag Textilplus AG über. Nachdruck, fotomechanische Vervielfältigung, Einspeicherung in Datenverarbeitungsanlagen und Wiedergabe durch elektronische Medien, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages. Für unverlangt eingesandte Manuskripte wird keine Haftung übernommen. Copyright 2020 by Verlag Textilplus AG, CH-8840 Einsiedeln, Schweiz. ISSN 2296-1208